7 — 38

FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC.
TABLEAU No. 1. POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1911.

Province: Alta. District No. 34 S. District No. 34 Enumeration District / District du recenseur No. 93 in Twp. 56 R 4 W 4th (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 7-3401-

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par J. D. McCurtney Enumerator. / Recenseur.

Page 7

Line / Ligne	Numbered in the order of visitation / Numérotés dans l'ordre des visites: Dwelling House / Maison	Family / Famille	Residence and Personal Description / Résidence et renseignements personnels: Name of each person in family, household or institution / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution	Place of habitation (Town, village or parish, city, town or village. Give no. of house and lot or ordinal number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu de domicile (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Indiquer le numéro de maison et le lot ou le numéro ordinal si le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autre détails.)	Sex.	Relationship to head of family or household / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage	Single, married, widowed, or legally separated / Célibataire, marié, veuf ou légalement séparé	Month of birth / Mois de naissance	Year of birth / Année de naissance	Age at last birthday / Age au dernier anniversaire
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	1	1	Lewis Dudley	Box 84	M	head	M	august	1877	33
2	1	1	Jennie		F	W.I.	M	Mar	1875	36
3	2	2	Henry Anderson	box 94	M	head	(W)	Sept	1887	23
4	2	2	Ethel Inge Anderson	box 94	F	wife	M	Dec	1888	22
5	2	3	Bennett Fred	box 93	M	head	S	July 7	1895	15

Line / Ligne	Citizenship, Nationality and Religion / Citoyenneté, Nationalité et Religion: Country or place of birth (If in Canada, specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance (Si c'est le Canada, préciser la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada / Année de l'immigration au Canada	Year of naturalization, if formerly an alien / Pays ou lieu de naturalisation, si étranger	Racial or tribal origin / Origine raciale ou de la tribu	Nationality / Nationalité	Religion / Religion	Profession, Occupation, Trade or Means of Living / Profession, Emploi, Métier ou Moyen d'existence: Chief occupation or trade / Emploi principal ou métier	Employment other than at chief occupation or trade, if any / Emploi supplémentaire ou autre que le métier ou l'emploi principal, s'il y en a	Employer / Patron	Employee / Employé	Working on own account / Travaillant à son compte
	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21
1	Sask	1901	Ca	British	Canadian	Presbyterian	farmer	O.W.N.	No	No	yes
2	Ontario	1906	Ca	Scotland	Canadian	Presbyterian	None				
3	Norway	1901	Ca	Norway	Norway	Lut	Farmer	O.W.N.	no	No	yes
4	Norway	1911	Ca	Norway	Canadian	Lutheran	farmer	O.W.N.	No	No	yes
5	Ontario			English	Canadian	Baptist	farmer	O.W.N.	no	no	yes

Line / Ligne	Wage-Earners / Employés: Weeks where earnings in 1910 in other than agricultural pursuits / Semaines où l'on a reçu des gages en 1910 autre que dans l'agriculture	Weeks employed in 1910 at other than agricultural pursuits / Semaines employées en 1910 autre que dans l'agriculture	Number of months in 1910 in which have been employed at other than agricultural pursuits / Nombre de mois en 1910 durant lesquels on a travaillé autre que dans l'agriculture	Average earnings per week in other than agricultural occupation, if any / Moyenne des gages par semaine en dehors de l'agriculture, s'il y a lieu	Average earnings in 1910 from other than agricultural occupation, if any / Moyenne des gages en 1910 en dehors de l'agriculture, s'il y a lieu	Total earnings in 1910 from other than agricultural occupation, if any / Total des gages en 1910 en dehors de l'agriculture, s'il y a lieu	Date of coming to Canada, if not born in Canada / Date de l'arrivée au Canada, si non né au Canada	Insurance held at date / Assurance en vigueur à date: Upon life / Sur la vie	Against accidents or sickness / Contre les accidents ou la maladie	Cost of insurance for one year / Coût de l'assurance pour un an	Education and Language of each person five years of age and over / Instruction et langue de chaque personne de cinq ans et plus: Months at school in 1910 / Nombre de mois à l'école en 1910	Can read / Sait lire	Can write / Sait écrire	Language commonly spoken / Langue généralement parlée	Can of Confederation in which language is spoken / Province de la Confédération où la langue est parlée	Infirmities (Specify age when following commenced) / Infirmités (Indiquer l'âge auquel l'infirmité a été contractée): Blind / Aveugle	Deaf and dumb / Sourd et muet	Crippled or feeble-minded / Affligé ou imbécile	Idiotic or insane / Idiot ou aliéné
	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41
1													yes	yes	E		no	no	no	no
2													yes	yes						
3													yes	yes	E		"	"	"	"
4													yes	yes	E					
5													yes	yes	E		"	"	"	"